



International
Labour
Office

copac Committee for
the promotion
and advancement
of cooperatives
coop

ESTADÍSTICAS SOBRE LAS COOPERATIVAS

PAÍS ENFOCADO: LA FEDERACIÓN DE RUSIA¹

Esta nota centrada específicamente en un país forma parte de **la serie Estadísticas sobre las cooperativas** producida por la *Organización Internacional del Trabajo (OIT)* y el *Comité para la Promoción de la Acción Cooperativa (COPAC)*, en apoyo a una iniciativa más amplia encaminada a mejorar la comprensión de las maneras en que los países de todo el mundo están elaborando y utilizando estadísticas sobre las cooperativas. La mayoría de los países del mundo carecen actualmente de estadísticas sobre las cooperativas que sean fiables y comparables. Estas estadísticas son esenciales para medir el impacto de las cooperativas en los miembros, los trabajadores y la economía en general.

Cooperativas en la Federación de Rusia

Desde la disolución de la Unión Soviética, el movimiento cooperativo ha evolucionado considerablemente; varios tipos de cooperativas han cerrado, y otras se han constituido y se han dividido. En la actualidad, el Código Civil define dos tipos de cooperativas, a saber, las cooperativas productivas (centradas en la actividad económica) y las cooperativas de consumidores (centradas en las necesidades de los miembros). Otros actos legislativos definen las cooperativas en los sectores de la vivienda y bancario.

How are statistics on cooperatives generated in the Russian Federation?

La **Agencia Federal de Estadística de Rusia (Rosstat)**² se encarga de producir estadísticas sobre las cooperativas. Las cooperativas se clasifican por tipo, actividades, sectores y tamaño. Rosstat cuenta con dos encuestas principales como fuentes de datos sobre las empresas cooperativas: el Censo sobre las pequeñas y medianas empresas y el Censo agropecuario de toda Rusia.

El **Censo sobre las pequeñas y medianas empresas**³ se realiza cada cinco años. Los resultados de 2010 están disponibles, y los resultados de 2015 estarán disponibles próximamente. El Censo recopila información sobre las empresas activas que figuran en el Registro Mercantil del Servicio Federal de Estadísticas del Estado. La información recabada incluye la dirección, la ubicación de las actividades, la actividad económica, datos económicos (p.ej., ingresos, activos, etc.) y el número de trabajadores. El Censo está disponible en formato impreso y electrónico.

El **Censo agropecuario de toda Rusia**⁴ se realiza cada diez años. Los resultados de 2006 ya están disponibles, y los resultados de 2016 estarán disponibles próximamente. El Censo utiliza las recomendaciones del programa de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) sobre el Censo Agropecuario Mundial. El Censo abarca las pequeñas explotaciones agrícolas (privadas) y los empresarios particulares, las explotaciones agrícolas domésticas, las asociaciones sin ánimo de lucro de ciudadanos dedicadas a la jardinería y al cultivo de hortalizas, y las empresas agrícolas. Las cooperativas pertenecen a una de las dos últimas categorías. Se estudian nueve listas diferentes de entidades para el Censo, y se utilizan cuatro tipos de cuestionarios.

1 The information is extracted from Carini, C., Borzaga, C. & Carpita, M. (2017) *Case studies on Brazil, Canada, Colombia, the Philippines, the Russian Federation, the United Kingdom*. Geneva: ILO.

2 http://www.gks.ru/wps/wcm/connect/rosstat_main/rosstat/en/main/

3 http://www.gks.ru/wps/wcm/connect/rosstat_main/rosstat/ru/statistics/publications/catalog/a94b9b804d57047cb2ac2f2bafc3a6fce

4 <http://www.gks.ru/news/perepis2006/totals-osn.htm>



La información recopilada comprende la siguiente:

- la descripción de las entidades por tipo y actividad;
- la fuerza de trabajo y las características demográficas;
- los recursos de la tierra y el uso de la tierra;
- la superficie de cultivo y los cultivos perennes;
- el ganado;
- la venta de productos agrícolas;
- la infraestructura de producción, las instalaciones técnicas y las tecnologías, y
- el entorno empresarial.



¿De qué estadísticas se dispone en Rusia?

El Censo sobre las pequeñas y medianas empresas abarca el número de cooperativas, el número de trabajadores y el desempeño económico de la cooperativa.

El Censo agropecuario de toda Rusia incluye datos sobre el número de organizaciones, el número de trabajadores, la extensión del suelo en propiedad y cultivado, el número de unidades de ganado y la maquinaria agrícola.

Ninguno de los Censos proporciona datos sobre el número de miembros de las cooperativas.

Reflexiones sobre el enfoque de las estadísticas sobre las cooperativas adoptado por la Federación de Rusia

Las diferentes fuentes de datos permiten una buena cobertura de la población en la Federación de Rusia. Existen clasificaciones por actividad económica y tipología legal, y los métodos de recopilación de datos se basan en las normas internacionales, asegurando la comparabilidad con otras empresas dentro y fuera de Rusia. La combinación del registro estadístico y de la encuesta de los censos permite obtener resultados de calidad.

Las propias estadísticas cubren diversas variables, aunque no se dispone de información sobre los miembros. Los datos están disponibles únicamente en ruso. Los resultados se publican dos años después de finalizar el período de presentación de informes y los censos se realizan de manera infrecuente e irregular.

La 19ª Conferencia Internacional de Estadísticos del Trabajo (CIET)⁵, celebrada en 2013, contó por primera vez en la historia con la presencia de cooperativas en el orden del día de la Conferencia. La discusión convergió hacia la necesidad de estadísticas exactas, fiables, pertinentes y comparables sobre el impacto económico y social de las cooperativas en las economías. Se aprobó una Resolución con miras a proseguir la labor de perfeccionamiento en relación con la medición de las cooperativas, así como estudios experimentales en una serie de países a fin de probar diversos enfoques de medición para la recopilación de datos sobre las cooperativas.

La iniciativa de elaborar estadísticas sobre las cooperativas es una colaboración entre la OIT, COPAC, el movimiento cooperativo, los organismos de las Naciones Unidas, las oficinas nacionales de estadística, los organismos gubernamentales y las instituciones académicas, con el fin de mejorar la calidad y accesibilidad de los datos estadísticos sobre las cooperativas. El resultado de esta labor serán unas directrices para la discusión en la 20ª Conferencia Internacional de Estadísticos del Trabajo (CIET), que tendrá lugar en octubre de 2018.

COPAC es una asociación de múltiples partes interesadas integrada por instituciones públicas y privadas mundiales que promueve y defiende las empresas cooperativas autosuficientes y centradas en las personas, y se guía por los principios del desarrollo económico, social y ambiental sostenible. Los miembros actuales de COPAC son la OIT, el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas, la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), la Alianza Cooperativa Internacional y la Organización Mundial de Agricultores.

Para más información, visite los sitios web de **COOP OIT**⁶, del **Departamento de Estadística de la OIT**⁷ o de **COPAC**⁸.

5 <http://www.ilo.org/global/statistics-and-databases/meetings-and-events/international-conference-of-labour-statisticians/19/lang-en/index.htm>

6 http://www.ilo.org/global/topics/cooperatives/areas-of-work/WCMS_550541/lang-en/index.htm

7 <http://www.ilo.org/stat/lang-en/index.htm>

8 www.copac.coop

Contact information

**Cooperatives Unit
Enterprises Department**
International Labour Office
(ILO)
4, route des Morillons
1211 Geneva 22
Switzerland
tel : +41 22 799 7095
coop@ilo.org

**Committee for the Promotion
and Advancement
of Cooperatives
(COPAC)**
c/o International
Co-operative Alliance
1775 Eye Street NW, 8th Floor
Washington, DC 20006, USA
copac@copac.coop

